



Anno di produzione: 2001.

Le poltrone direzionali, conferenza e le sedie hanno tutte un'unica struttura di sedile e schienale realizzata in multistrato di faggio curvato in stampo. I braccioli sono realizzati sempre in multistrato di faggio curvato in stampo ed inseriti ad incastro lungo lo spessore del corpo principale della struttura con una fresatura articolata a doppia S. Tutti i modelli hanno una leggera imbottitura in poliuretano espanso indeformabile ed esente da CFC sul lato interno dello schienale e del sedile (solo per le sedie su slitta) ed in seguito sono ricoperte completamente in cuoio. Il retro dello schienale può anch'esso essere imbottito e completamente rivestito in cuoio oppure impiallacciato in acero lucidato opaco a vista o in noce canaletto lucidato opaco a vista. Il sedile delle poltrone è dotato di un cuscinetto in poliuretano espanso indeformabile ed esente da CFC completamente rivestito in cuoio. Anche i braccioli ove previsti sono completamente rivestiti in cuoio. Esiste infine una versione della poltrona direzionale in cui la struttura è completamente impiallacciata sia nel lato interno che in quello esterno in acero lucidato opaco a vista ed è dotata solamente di un cuscinetto in poliuretano espanso indeformabile ed esente da CFC completamente rivestito in cuoio. Le poltrone sono girevoli, regolabili in altezza con elevazione a gas e sono dotate di meccanismo raggrinzante; la base è a 5 razze in alluminio pressofuso verniciata a polveri epossidiche colore grigio alluminio oppure nero metallizzato raggrinzante. La sedia ha un basamento a slitta in tubolare d'acciaio verniciato a polveri epossidiche colore grigio alluminio oppure nero metallizzato raggrinzante; nella versione che li prevede i braccioli sono rivestiti in cuoio.

Year of production: 2001

The executive and conference armchairs and the chairs all have a single seat and backrest structure made in die-bent beech multiply. The arms are always made in die-bent multiply and slotted into the thickness of the seat thanks to a groove with a double S shape. All the models are lightly padded in resilient CFC-free polyurethane foam, on the internal side of the armchair backrest and the seat (only for the chairs on slides) and then, they are completely covered by saddle leather.

The rear of the backrest can be padded and completely covered by saddle leather or can be veneered with semi-polished maple wood or black walnut wood. The seat of the armchairs have a cushion in resilient CFC-free polyurethane foam and completely covered by saddle leather. The arms, when provided, are completely covered by saddle leather. There is also an executive armchair where the frame is completely veneered with semi-polished maple on the internal and external side. This chair has also a cushion in resilient CFC-free polyurethane foam and completely covered by saddle leather. The swivel armchairs are height adjustable with a gas piston and are fitted with a tilt mechanism; they also have a 5-star base in die-cast aluminium epoxy powder varnished with grey or wrinkled black colour. The tubular steel slide base of the chair is epoxy powder varnished with grey or wrinkled black colour. The arms, when provided, are covered in saddle leather.

Herstellung Jahr: 2001

Die Direktion, Konferenzsessel und die Stühle hat ein eigenes Sitz- und Rücken Gestell, realisiert in Buche Multiplexplatte in Bugform hergestellt. Die Armlehnen sind immer in Buchen Multiplexplatte in Form gebracht und mit dicker Haut eingelegerter Fräsung Doppelt „S“, versehen.

Alle Modellen haben eine leichte Polsterung in geschäumtem Polyurethan unverformbares und frei von FCKW auf der innere Seite der Rücken und des Sitzes (nur für die Stühlen auf Schlitten) sind dann komplett bezogen in Leder. Die Rückseite der Rücken können auch gepolstert und komplett in Leder bezogen sein oder furniert in Ahorn matt lackiert auf Sicht, oder in schwarz Nußbaumholz matt lackiert. Der Sitz der Sessel ist mit einem unverformbaren geschäumten Polyurethankissen ausgestattet das frei von FCKW ist. Komplette bezogen in Leder. Auch die Armlehnen sind vorgesehen komplett in Leder bezogen zu werden.

Es gibt am Ende eine Ausführung der Direktionsessel wo das Gestell komplett furniert sowohl die innen Seite als auch der Äußere Bereich in Ahorn, matt lackiert auf Sicht und ist nur von einem unverformbar geschäumt Polyurethan und frei von FCKW komplett bezogen in Leder ausgestattet.

Die Sessel sind drehbar, höhenverstellbar durch Gasfederung und mit Wippmechanismus ausgestattet.

Das Gestell ist in Druckguß Aluminium, lackiert aus expodischen Stäuben pulverbeschichtet in grauer Aluminium Farbe oder schwarz metallisiert.

Der Stuhl hat einen Fuß auf Schlitten in Stahlrohr lackiert aus expodischen Stäuben pulverbeschichtet in grauer Aluminium Farbe oder schwarz metallisiert, in der Ausführung die es gibt sind die Armlehnen in Leder bezog.

Année de production: 2001

Les fauteuils de direction, de conférence et les chaises ont une structure d'une seule pièce pour l'assise et le dossier réalisée en de hêtre multiplis courbé. Les accoudoirs sont également réalisés en hêtre multiplis courbé et emboîtés dans l'épaisseur du dossier grâce à une rainure en double S. Tous les modèles ont un léger rembourrage en polyuréthane expansé indéformable exempt de CFC sur le côté à l'intérieure du dossier et de l'assise (uniquement pour les chaises). Ensuite ils sont entièrement recouverts de cuir épais. L'arrière du dossier peut également être rembourré et complètement revêtu de cuir épais ou bien plaqué (érable ou noyer d'Amérique) poli mat sur les parties visibles. Les fauteuils ont un coussin en polyuréthane expansé indéformable, exempt de CFC, complètement recouvert de cuir épais. Les accoudoirs également sont complètement revêtus de cuir épais. Il existe enfin une version de fauteuil de direction avec la structure entièrement (partie intérieure et partie extérieure) plaquée érable poli mat sur les parties visibles. Ce fauteuil a uniquement un petit coussin en polyuréthane expansé indéformable exempt de CFC complètement recouvert de cuir épais.

Les fauteuils sont pivotants, réglables en hauteur par élévation à gaz et avec bascule. Le piétement est à 5 branches en aluminium coulé sous pression verni avec des poudres époxydiques gris aluminium ou noir métallisé finition ridée. La chaise est dotée d'un piétement luge en tube d'acier verni avec des poudres époxydiques gris aluminium ou noir métallisé finition ridée. Quand la version les prévoit, les accoudoirs sont revêtus de cuir épais.

Año de producción: 2001

Los sillones de dirección y de reuniones y las sillas tienen una estructura de asiento y respaldo compuesta por un solo asiento y respaldo realizados en estructura de madera de haya curvada. Los brazos están siempre hechos de multicapa curvada y ranurada en el espesor del asiento gracias a una ranura con una doble forma de S. Todos los modelos están ligeramente acolchados con una espuma de poliuretano resistente libre de CFC, en la parte interna del respaldo y asiento del sillón (sólo para las sillas de patín) y posteriormente cubiertas completamente en cuero.

La parte trasera del respaldo puede ser acolchada y cubierta completamente en cuero o puede ser contrachapada en madera de arce semipulida o en madera de nogal negro. El asiento de los sillones tienen un cojín de espuma de poliuretano resistente libre de CFC y cubierta completamente en cuero. Los brazos, cuando están incorporados, están cubiertos completamente en cuero. Está disponible también un sillón de dirección en el que la estructura está contrachapada completamente en arce semipulido en la parte interna y externa. Esta silla tiene también un cojín de espuma de poliuretano resistente libre de CFC y cubierta completamente en cuero. Los sillones giratorios son ajustables en altura mediante pistón de gas y están equipados con mecanismo de inclinación; tienen una base de 5 radios de aluminio fundido barnizado en pintura en polvo epoxy gris o rugosa color negro. La estructura de acero tubular de la base de patín está barnizada en pintura en polvo epoxy gris o rugosa color negro. Los brazos, cuando están incorporados, están cubiertos en cuero.

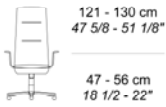
Год производства: 2001

Все кресла руководителя, конференц-кресла и стулья имеют единый каркас сидений и спинок, выполненный из многослойного бука, изогнутого штампованием. Подлокотники всегда выполнены из многослойного бука, изогнутого штампованием, и вставленные врезкой в основную часть структуры с помощью шарнирного фрезерования в виде двойной буквы S. Все модели имеют небольшой наполнитель из недеформируемого вспененного полиуретана, свободного от хлорфторуглерода, с внутренней стороны спинки и сидений (только для кресел с салазками) и затем полностью обшиты шорно-седельной кожей. Задняя сторона спинки может также иметь наполнитель и быть полностью обшита шорно-седельной кожей или полностью покрыта шпоном из блестящего или матового клена, а также блестящего или матового черного ореха.

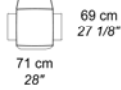
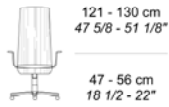
Сиденья кресел оснащены подушкой из недеформируемого вспененного полиуретана, свободного от хлорфторуглерода, полностью обшиты шорно-седельной кожей. Подлокотники, если предусмотрено, могут быть полностью обшиты шорно-седельной кожей. Кроме того, имеется вариант кресла руководителя, каркас которого полностью шпонируется как с внутренней стороны, так с внешней из блестящего и матового клена, оно имеет только подушку из недеформируемого вспененного полиуретана, свободного от хлорфторуглерода, полностью обшитую шорно-седельной кожей. Кресла вращаются, с регулировкой высоты с помощью газлифта, снабжены механизмом качания; основание - пятилучевая крестовина из отлитого под давлением алюминия, с эпоксидным порошковым покрытием серого алюминиевого или черного металлического цвета, рифленого; в версиях, которые это предусматривают, имеются подлокотники с обивкой из шорно-седельной кожи.

## POLTRONE / ARMCHAIRS

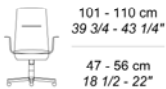
WING00POLT001  
WING00POLT002  
WING00POLT012



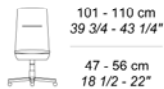
WING00POLT009



WING00POLT004  
WING00POLT006  
WING00POLT014



WING00POLT003  
WING00POLT005  
WING00POLT013



WING00POLT007  
WING00POLT008  
WING00POLT015



WING00POLT010  
WING00POLT011  
WING00POLT016

